

## Gegen Lahmheit des Pferdes.

Quam Krist endi sancte Stephan zi ther burg zi  
Saloniun: thar uuarth sancte Stephanes hros ent-  
phangan. Soso Krist gibuohta themo sancte Ste-  
phanes hrosse thaz entphangana, so gibuozi ihc  
it mid Kristes fullesti thessemo hrosse. Pater  
noster. Uuala Krist, thu geuertho gibuoizan  
thuruch thina gnatha thesemo hrosse thaz ant-  
phangana atha thaz spurialza, sose thu themo  
sancte Stephanes hrosse gibuohtos zi thero burg  
Saloniun. Amen.

40

(Trierer Hs. des 10. Jhs.)

vgl. v. Unwerth u. Siebs, S. 50.

zuerst veröffentlicht von Roth und Schroeder (ZfdA 52, 169; vgl. R. M. Meyer, ZfdA. 52, 390ff. und Braune, PBB. 36, 351ff.) Wolf v. Unwerth, ZfdA 54, 195-199.

Ehrismann, Die althochdeutsche Literatur, S. 101, bezeichnet diesen Segen als zweiten Trierer Zauber-  
spruch mit der Überschrift: 'Incantatio contra  
equorum egritudinem, quam nos dicimus spurialz.'

abgedr. durch N. Fox, Saarländische Volkskunde, 1927, S. 232.

gedruckt E. v. Steinmeyer, Die kl. althochd. Sprach-  
denkmäler, S. 367.abgedr. Bächtold-Stäubli, Hwb. d. d. A. VIII Sp. 1147f.  
(Ohrt). vgl. auch ebd. Sp. 1566 (Ohrt).